



Información Sobre Sus Servicios Médicos

Aborto Quirúrgico

Nombre: _____ Fecha de Nacimiento: _____ Fecha de Hoy: _____
Día de Próxima Cita: _____ Hora: _____ Balance: _____ (←Para ser llenado por su Educadora de Salud)

Le damos las gracias por elegir y confiar en Falls Church Healthcare Center para sus servicios y le damos la bienvenida como nuestro paciente. Si usted es un paciente que va pagar privadamente, incluido en su precio están las pruebas de laboratorio, sonograma, información sobre su salud, los servicios del médico y su chequeo de seguimiento en 13 - 20 días. Si usted está utilizando su seguro médico puede que tenga que pagar los copagos o deducibles para sus visitas. Es muy importante que siga todas las instrucciones de su cuida posterior y que regrese para su cita de chequeo. Por favor, estar pensando qué día será conveniente para usted. Las citas están disponibles de Lunes a Viernes. Planee estar en el centro aproximadamente 45-60 minutos para su cita de chequeo. Los Doctores estarán en el centro para evaluar cualquier preocupación médica que tenga. Servicios adicionales no asociados con precios rebajados o con su co-pago del seguro puede ser incluido con su cita de chequeo como examen de Papanicolaou (\$ 175) o la consulta para DIU (\$800-\$1210). **Cita de chequeos después de más de 4 semanas del procedimiento puede incurrir en un costo adicional.** Por favor, dígame a su educador de salud si usted desea incluir el Papanicolaou o cualquier otro servicio médico adicional con su cita de chequeo.

Opciones de Servicio: \$400 Despierta (*puede conducir auto*) **\$515** “Dormida” (*sedación por suero, necesita transporte*)
Factor de Sangre Rh negativo agregar \$65 **Servicios de Lunes a Sábado**

Explicación de sus Servicios Médicos

1. Explicación de su Cita de Sonograma: *El tiempo probable en el centro: 1.5-2 horas*

Su cita de Sonograma incluye completar los formularios, el ultrasonido/sonograma, pruebas de laboratorio, y información sobre su salud. Cuando usted llegue a su cita, le darán la bienvenida, llenara el formulario de Historial Médico y va obtener información adicional. Después de esto, va hacer su pago. Luego le harán pruebas de laboratorio incluyendo un análisis de orina para verificar embarazo, y de sangre para verificar su factor ‘RH’ y chequear por anemia. Si usted tuviera factor RH negativo, usted va tener que pagar \$ 65 adicional para el medicamento necesario. A partir del 01 de Julio 2012, la legislación de Virginia requiere que el sonograma se haga lo mínimo un día antes del aborto para confirmar la edad gestacional. Cuando se haga su sonograma le vamos a revisar su historial médico. Luego va hablar en privado con su Educadora de Salud. Quien le proporcionará información en su caso individual, revisar todos sus formularios, y le dará su cita para su aborto. También revisara la manera de cuidarse en su casa, las opciones de planificación, y contestará sus preguntas. Pacientes que van a pagar privadamente pagan \$180 y luego se paga el balance el día de su procedimiento. *Si usa seguro, usted tendrá que pagar el copago por la visita este día y el día de su procedimiento pagar el costo de copago u otros costos requeridos por su seguro.*

2. Explicación del Aborto Quirúrgico: *Para el procedimiento el tiempo probable en el centro: 2.0-3.0 horas*

Además del sonograma, la legislatura del Estado requiere cierta información sea dada a usted por lo menos 24 horas antes de su aborto. **Por favor, lea la siguiente información requerida por la legislatura estatal.** Por favor, deje de utilizar medicamentos vaginales 24 horas antes de su cita. Le recomendamos que tenga a alguien que la lleve a casa y **no comer ni beber nada** (incluyendo agua, fumar, o masticar chicle ni dulces) **8 horas antes de su cita.** Cuando regresa a para su procedimiento, le darán la bienvenida y va hacer su pago hacia su saldo o *hacer su pago de seguro médico.* A continuación, se tomará de nuevo sus vitales. Usted recibirá medicamentos para que se sienta más cómoda, revisará la manera de cuidarse en su casa, le darán su cita de chequeo, y entonces firmará su consentimiento médico para recibir tratamiento.

Usted puede optar por estar despierta y cociente de sus alrededores con la medicamentó para ayudar en su comodidad o puede ser completamente dormida para su mayor comodidad durante el procedimiento. Después de un breve examen pélvico, el doctor le introducirá un espéculo para que él pueda ver la cerviz. Cuando la cerviz este dilatada, el doctor insertara una pequeña cánula a su útero para remover el embarazo con una succión suave por 2-3 minutos. El doctor puede que le haga un último chequeo con una cureta. Este tipo de aborto se llama

Después del procedimiento será llevada a una sala de recuperación para supervisar su progreso. Algunas mujeres experimentan un poco de dolor durante su recuperación. Si el test de laboratorio indica que es factor RH negativo es necesario una medicina llamada Rhogam para prevenir problemas en futuro embarazos. Su asistente en la sala de recuperación volverá a revisar su cuidado postoperatorio, verificar su cita, y le ayudará con información de anti-concepción.

Cuando usted se sienta mejor, por lo general después de 25-40 minutos, puede irse de la clínica. Usted ya puede comer algo ligero y volver a sus actividades normales inmediatamente. Le proporcionaremos dos números telefónicos – el número del centro para cualquier duda, problema, o pregunta que pueda tener, y también el número de emergencia donde usted pueda llamar si la oficina está cerrada y tiene una emergencia. Hay alternativas al aborto. Estos incluyen la paternidad y adopción. Falls Church Healthcare ofrece atención temporal prenatal, referencias para el cuidado prenatal y ofrecer servicios de facilitación de la adopción como parte de nuestra práctica médica de ginecología.

Posibles complicaciones

Aborto por aspiración es un procedimiento muy seguro. Menos de 1 - 2% de los pacientes tienen problemas. La mayoría de los expertos médicos coinciden que los riesgos asociados con el aborto son significativamente menores que los riesgos asociados con el parto. Pero con cualquier tratamiento médico, pueden surgir problemas y queremos que usted este informada. Aunque raros posibles efectos secundarios pueden ser: coágulos de sangre que se acumulan en el útero, lo que requiere otro procedimiento de aspiración, medicación o un control, (menos del 0.2% de los casos). Las infecciones, la mayoría de los cuales son fáciles de identificar y tratar si la mujer observa cuidadosamente las instrucciones de seguimiento, (0.1% -2.0% de los casos de América del Norte). Un desgarro en el cuello del útero, que puede ser sanar naturalmente o reparados con puntos de sutura (0.6-1.2% de los casos). Perforación (punción o desgarro) de la pared del útero y / o en otros órganos (menos del 0.4% de los casos), esto puede curarse a sí mismo o puede requerir reparación quirúrgica o, en raras ocasiones, la histerectomía. Aborto retenido, que no pone fin al embarazo y el aborto requiere que se repita (menos del 0,3% de los casos). El aborto incompleto, en la que el tejido del embarazo permanece en el útero, y requiere repetir el procedimiento de succión, (0.3% -2.0% de los casos) o un medicamento o un control. Sangrado excesivo que requiere una transfusión de sangre (0.02% -0.3% de los casos). La muerte se produce en el 0.0006% de los legales quirúrgicos abortos (1 en 160,000 casos). Estas muertes raras son generalmente el resultado de cosas tales como reacciones adversas a la anestesia, embolia, infección o hemorragia incontrolable.

3. Cambiar de Opinión: Por supuesto que puede cambiar de opinión a cualquier momento, antes que se comience el tratamiento.

4. Oportunidad para Hablar con el Médico: Por supuesto que también puede hablar con el doctor antes o el día de su cita para aclarar preguntas o alguna preocupación.

5. Edad Probable de Gestación: Un sonograma vaginal antes del aborto para confirmar la edad gestacional por uno de nuestros técnicos o enfermeras. Un sonograma vaginal evalúa con mayor precisión la edad gestacional.

6. El punto final de la información requerida por la legislatura estatal para compartir con nuestros pacientes por adelantado es revisar materiales impresos proporcionados por el Departamento de Salud. Estos materiales incluyen: información sobre desarrollo fetal; una lista de agencias que proporcionan alternativas al aborto; información sobre los beneficios médicos de ayuda disponibles para el cuidado prenatal; de parto y neonatal; información y ayuda para cobrar pensión para el niño. **Le proporcionará una lista estatal de las agencias privadas y públicas que hagan servicios calificados para proporcionar imágenes de ultrasonido y la auscultación del corazón del feto y que hacen los servicios gratis.** Usted tiene el derecho de revisar estos materiales impresos por el Departamento de Salud. Copias gratis se proporcionarán si elige revisarlos o en la página de internet www.vdh.virginia.gov/.

Esta información fue reunida bajo la dirección de nuestro Director Médico.

*Puede contactar Falls Church Healthcare Center
(703) 532-2500 o WomenFirst@FallsChurchHealthcare.com*

Gracias por venir hoy día, estamos aquí para ayudar y estamos sólo una llamada telefónica o

correo electrónico de distancia!